# **GRACIAS POR ADQUIRIR UN PRODUCTO INDESIT**

Para recibir una asistencia más completa, registre su producto en www.indesit.com/register

#### Antes de usar el aparato, lea atentamente las Instrucciones de seguridad.

Antes de utilizar la lavadora, deberá quitar los tornillos de transporte. Si desea más información sobre cómo quitarlos, consulte la Guía de Instalación.

# PANEL DE CONTROL

- 1. Botón ON/OFF
- 2. PANTALLA
- 3. Botón COMIENZO RETRASADO
- 4. Botones con pilotos OPCIÓNES
- 5. Botón con piloto START/PAUSE
- 6. Pilotos DE AVANCE DEL CICLO
- 7. Piloto PUERTA BLOQUEADA
- 8. Mando de CENTRIFUGADO
- 9. Mando de TEMPERATURA
- 10. Mando de PROGRAMAS
- 11. Contenedor de detergentes

# 11

# **TABLA PROGRAMAS**

Carga máxima 7 kg Potencia absorbida en off-mode 0.5 W / en left-on mode 8 W						Detergentes			Detergente recomendado		d resi- %	o de kwh	litros	
	Programa		Temperatura		Carga máxima	Duración (minutos)	Prelavado	Lavado	Suavizante	Polvo	Líquido	Humedad residual %	Consumo de energía kWh	Agua total litros
			Rango	(rpm)	(kg)	Dur (mir	1	2	3	٦ ٩	Líq	로	Q P	Agı
1	Prelavado Algodón	90°C	<b>※</b> – 90°C	1200	7	**	•		0	~	-	-	-	_
2	Algodón de color	40°C	<b>※</b> – 40°C	1200	7	**	-	•	0	-	~	-	-	_
3	Sintético	60°C	<b>₩</b> – 60°C	1000	3,5	110	_	•	0	~	~	49	0,91	53
4	Sintético (3)	40°C	<b>※</b> – 40°C	1000	3,5	**	-	•	0	~	~	-	-	_
_	Eco Algodón (1-2)	60°C	60°C	1200	7	200	-	•	0	~	~	53	1,05	51,3
5			40°C	1200	7	185	-	•	0	~	~	53	0,87	78
6	Algodón Standard 20°	20°C	<b>※</b> – 20°C	1200	7	**	-	•	0	-	~	-	-	_
7	Mix Light	20°C	<b>※</b> – 20°C	1000	7	**	-	•	0	_	~	_	-	_
8	20' Refresh	20°C	<b>※</b> – 20°C	800	1,5	**	-	•	0	-	~	-	-	_
9	Seda/Cortinas	30°C	<b>※</b> – 30°C	0	1	**	-	•	0	_	~	_	-	_
10	Lana	40°C	<b>※</b> – 40°C	800	1,5	**	-	•	0	-	~	-	-	_
11	Jeans	40°C	<b>※</b> – 40°C	800	3,5	**	_	•	0	_	~	_	-	_
12	Sport Intensive	30°C	<b>※</b> – 30°C	600	3	**	-	•	0	-	~	-	-	_
13	Sport Light	30°C	<b>※</b> – 30°C	600	3	**	-	•	0	-	~	-	-	_
14	Special Shoes	30°C	<b>※</b> – 30°C	600		**	-	•	0	-	~	-	_	-
৩৩ ৯	Aclarado	-	-	1200	7	**	-	-	0	_	_	-	_	ı
<b>Q</b>	Centrifugado + Descarga *	-	-	1200	7	**	-	-	_	-	-	-	-	-
	Centrifugado + Descarga *		_	1200	7	**	-	-	-	-	-	-	-	_

Dosis requerida O Dosis opcional

La duración del ciclo que se indica en el visor o en el manual es una estimación calculada en base a condiciones estándar. El tiempo efectivo puede variar en función de numerosos factores como la temperatura y la presión del agua de entrada, la temperatura ambiente, la cantidad de detergente, la cantidad y el tipo de carga, el equilibrado de la carga y las opciones adicionales seleccionadas.

# 1) Programa de control según el reglamento 1061/2010:

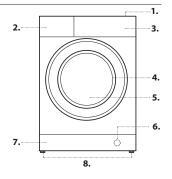
Este ciclo es adecuado para limpiar una carga de algodón normalmente sucia, es el más eficiente en lo que se refiere al consumo combinado con la energía y la cantidad de agua se usa con prendas lavables a 60 °C o a 40 °C. La temperatura efectiva de lavado puede diferir de la indicada.

#### Para todos los institutos de prueba:

- 2) Programa algodón largo: seleccionar el programa 5 con una temperatura de 40°C. 3) Programa sintético largo: seleccionar el programa 4 con una temperatura de 40°C.
- \* Si se selecciona el programa \$\infty\$ se excluye la centrifuga, la máquina efectúa sólo el desagüe.
  \*\* Se puede controlar la duración de los programas de lavado en la pantalla.

## **DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO**

- 1. Superficie de trabajo
- 2. Contenedor de detergentes
- 3. Panel de control
- 4. Tirador
- 5. Puerta
- 6. Bomba de desagüe (detrás del zócalo)
- 7. Zócalo (amovible)
- 8. Pies regulables (2)



#### **CONTENEDOR DE DETERGENTES**

Compartimento 1: No ponga detergente en este compartimiento

Compartimento 2: Detergente para lavado (en polvo o líquido)

El detergente líquido se debe verter sólo antes de la puesta en marcha.

#### Compartimento 3: Aditivos (suavizante, etc.)

El suavizante no se debe volcar fuera de la rejilla.

! Utilice detergentes en polvo para prendas de algodón blancas, para el prelavado y para lavados con una temperatura mayor que 60°C.

! Respete las indicaciones que se encuentran en el envase de detergente.



#### **PROGRAMAS**

Atenerse a las recomendaciones indicadas por los símbolos de lavado de las prendas. El valor indicado en el símbolo es la temperatura máxima recomendada para lavar la prenda.



#### Prelavado Algodón

blancos sumamente sucios.

#### Algodón de color

ciclo a 40°C que ayuda a preservar los colores, indicado para prendas coloreadas de algodón y sintéticas. Permite reducir el consumo de energía para el calentamiento del agua manteniendo un buen resultado de lavado. Indicado para prendas poco sucias.

#### Sintético 60°C

para lavar prendas de fibras sintéticas (como poliéster, poliacrílico, viscosa, etc.) o de algodón mixto, medianamente sucias.

#### Sintético 40°C

para lavar prendas de fibras sintéticas (como poliéster, poliacrílico, viscosa, etc.) o de algodón mixto, ligeramente sucias.

#### Eco Algodón

para lavar prendas de algodón medianamente sucias. A 40°C y 60°C es el programa estándar para el lavado de prendas de algodón, el más eficiente en términos de consumo combinado de agua y electricidad.

#### Algodón Standard 20°

ideal para cargas de prendas de algodón sucias. Los buenos rendimientos aún en frío, comparables con los de un lavado a 40°, están garantizados por una acción mecánica que trabaja con variación de velocidad con picos repetidos y cercanos.

#### Mix Light

ideal para cargas mixtas (algodón y sintéticos) de prendas medianamente sucias. Los buenos rendimientos de lavado aún en frío están garantizados por una acción mecánica que trabaja con variación de velocidad en intervalos medios y determinados.

#### 20' Refresh

ciclo ideal para refrescar y lavar prendas ligeramente sucias en pocos minutos. Dura sólo 20 minutos y de esa manera permite ahorrar tiempo y energía. Es posible lavar juntas telas de distintos tipos (excepto lana y seda) realizando una carga máxima de 1,5 kg.

#### Seda

utilice el programa correspondiente 9 para lavar todas las prendas de seda. Se aconseja el uso de un detergente específico para prendas delicadas.

#### **Cortinas**

pliéquelas y colóquelas dentro de una funda o de una bolsa de red.

# Lana

Jeans

con el programa 10 es posible lavar en la lavadora todas las prendas de lana, aún las que contienen la etiqueta "sólo lavado a mano" Held Para obtener los mejores resultados utilice un detergente específico y no supere 1,5 Kg. de ropa.

vuelva del revés las prendas antes del lavado y utilice un detergente líquido.

# **Sport Intensive**

ha sido estudiado para lavar tejidos usados en prendas deportivas (chándales, pantalones cortos, etc.) muy sucios; para obtener los mejores resultados es aconsejable no superar la carga máxima indicada en la "Tabla programas".

#### Sport Light

ha sido estudiado para lavar tejidos usados en prendas deportivas (chándales, pantalones cortos, etc.) poco sucios; para obtener los mejores resultados es aconsejable no superar la carga máxima indicada en la "Tabla programas". Se recomienda utilizar detergente líquido y la dosis correspondiente a la media carga.

# **Special Shoes**

ha sido estudiado para lavar calzado deportivo; para obtener los mejores resultados no lave más de 2 pares a la vez.

#### Aclarado

ideado para aclarar y centrifugar.

#### Centrifugado + Descarga

ideado para centrifugar y desagotar el agua.

# **PANTALLA**

Permite visualizar la duración de los distintos programas a disposición y, para los que han comenzado, el tiempo que falta para su finalización; si se hubiera seleccionado un COMIENZO RETRASADO, se visualiza el tiempo que falta para que comience el programa seleccionado.

# **PILOTOS**

Los pilotos suministran información importante. He aquí lo que nos dicen:

Aclarado

Centrífuga

Desagüe

O END Fin del Lavado

# TESTIGO PUERTA BLOQUEADA

El testigo encendido indica que la puerta está bloqueada. Para evitar daños se debe esperar que el testigo se apague antes de abrir la puerta (espere 3 minutos aproximadamente).

Para abrir la puerta durante un ciclo, pulsar la botón START/PAUSE > ||; si el testigo está apagado, será posible abrir la puerta.

#### **PRIMER USO**

Después de la instalación y antes del uso, realice un ciclo de lavado con detergente y sin ropa, seleccionando el programa "2".

#### **USO COTIDIANO**

Preparar la ropa siguiendo las recomendaciones de la sección "CONSEJOS Y SUGERENCIAS".

- Encender la lavadora pulsando la Botón ON/OFF (1). Todos los testigos se encenderán durante algunos segundos, luego permanecerán encendidos sólo los correspondientes a las configuraciones para el programa seleccionado y parpadeará el testigo START/PAUSE > ||.
- Abrir la puerta. Cargar la ropa, sin superar la cantidad de carga indicada en la tabla de programas.
- Extraer el contenedor y verter el detergente en las cubetas como se explica en la sección "CÓNTENEDOR DE DETERGENTES".
- Cerrar la puerta.
- Seleccionar el programa deseado con el selector de PROGRAMAS.
- Seleccionar la temperatura.
- Seleccionar el centrifugado.
- Seleccionar las opciones deseadas.
- Pulsar la Botón START/PAUSE > || para lanzar el programa de lavado; el testigo se enciende fijo en verde y la puerta se bloquea (testigo encendido).

# **PONER EN PAUSA UN PROGRAMA**

Para poner en pausa el lavado, pulsar la Botón START/PAUSE > | ; el testigo parpadea en color ámbar. Si el testigo 🛅 no está encendido, se podrá abrir la puerta (espere 3 minutos aproximadamente). Para que el lavado se reanude a partir del momento en el cual fue interrumpido, pulsar nuevamente la Botón START/PAUSE > ||.

# ABRIR LA PUERTA SI ES NECESARIO.

Una vez lanzado el programa, el testigo 🔓 se enciende para indicar que no se puede abrir la puerta. La puerta permanece bloqueada durante la ejecución del ciclo. Para abrir la puerta con un ciclo en curso, por ejemplo para añadir o quitar prendas, pulsar la Botón START/PAUSE > ||; el ciclo se pone en pausa y el testigo parpadea en color ámbar. Si el testigo 🔒 no está encendido, se podrá abrir la puerta (espere 3 minutos aproximadamente). Pulsar nuevamente la Botón START/PAUSE > | para continuar el programa.

# CAMBIAR EL PROGRAMA DE LAVADO EN CURSO

Para cambiar el programa en curso, poner la lavadora en pausa pulsando la Botón START/PAUSE > | (el testigo parpadea en color ámbar); seleccionar el ciclo deseado y pulsar nuevamente la Botón START/PAUSE >II.

! Si se desea anular el ciclo en curso, pulsar varios segundos la Botón ON/OFF (). El ciclo se interrumpirá y la máquina se apagará.

# **FIN DEL PROGRAMA**

En el display aparece el mensaje "END"; cuando el testigo 🔁 se apague, será posible abrir la puerta. Abrir la puerta, retirar la ropa y apagar la máquina. Si no pulsa el botón ON/OFF (), la lavadora se apagará automáticamente cuando haya transcurrido una media hora. Cierre el grifo, abra la puerta y vacíe la lavadora. Deje la puerta abierta para que el tambor se seque.

#### **OPCIONES**

- Si la función seleccionada no es compatible con el programa elegido, el piloto correspondiente centelleará y la función no se activará. - Si la función elegida no es compatible con otra seleccionada precedentemente, el piloto correspondiente a la primera función seleccionada centelleará y se activará sólo la segunda, el piloto de la función activada se iluminará.

**O Comienzo retrasado**Para seleccionar el comienzo retrasado del programa elegido, presione el botón correspondiente hasta alcanzar el tiempo de retraso deseado. Cuando dicha opción está activada, en la pantalla aparece el símbolo (A). Para eliminar el comienzo retrasado, presione el botón hasta que aparezca el mensaje "OFF".

#### **Ec**@Time

Seleccionando esta opción, se optimizan el movimiento mecánico, la temperatura y el agua para una carga reducida de prendas de algodón y sintéticas poco sucias.

Con "Eco Time" se puede lavar en un tiempo menor, ahorrando agua y energía. Se aconseja utilizar una dosis de detergente líquido adecuada a la cantidad de carga.

# Energy Saver

La opción Energy Saver contribuye al ahorro energético porque no calienta el agua utilizada para lavar la ropa, esto constituye una ventaja tanto para el ambiente como para la factura de electricidad. La mayor pótencia y el consumo optimizado del agua, garantizan óptimos resultados para la misma duración promedio de un ciclo estándar. Para obtener los mejores resultados de lavado, se aconseja el uso de un detergente líquido.

#### **Temperatura**

Girando el mando de la TEMPERATURA se selecciona la temperatura de lavado (ver la Tabla programas).

La temperatura se puede disminuir hasta el lavado en frío (\*\*). La máquina impedirá automáticamente seleccionar una temperatura mayor que la máxima prevista para cada programa.

#### Centrifugado

Girando el mando de CENTRIFUGADO se selecciona la velocidad de centrifugado del programa seleccionado.

Se puede disminuir la velocidad de centrifugado o excluirlo seleccionando el símbolo Ø.

La máquina impedirá automáticamente efectuar un centrifugado a una velocidad mayor que la máxima prevista para cada programa.

# **CONSEJOS Y SUGERENCIAS**

#### Subdivida la ropa según:

Tipo de tejido (algodón, fibras mixtas, sintéticos, lana, prendas para lavar a mano). Color (separar las prendas coloreadas de las blancas y lavar las coloreadas a parte). Delicados (prendas pequeñas - como medias de nailon elementos con ganchos - como sujetadores - ponerlos en una bolsa de tela)

#### Vaciar los bolsillos

Objetos como monedas y encendedores pueden dañar la lavadora y el cesto. Controlar las Botóns.

# **MANTENIMIENTO Y CUIDADOS**

Para la limpieza y el mantenimiento apagar y desconectar la máquina. No utilizar líquidos inflamables para limpiar la lavadora.

#### Exclusión de agua y corriente eléctrica

Cerrar el grifo del agua después de cada lavado. De este modo se limita el desgaste de la instalación hidráulica de la lavadora y se elimina el peligro de pérdidas.

Desconectar la clavija de la toma de corriente antes de limpiar la lavadora y hacer mantenimiento.

#### Limpieza de la lavadora

La parte externa y las partes de goma se pueden limpiar con un paño embebido en agua tibia y jabón. No use solventes ni productos abrasivos.

#### Limpieza del contenedor de detergentes

Lavarlo debajo del agua corriente; esta limpieza se debe realizar frecuentemente.

#### Cuidado de la puerta y el cesto

Dejar entreabierta la puerta para evitar que se formen malos olores.

## Limpieza de la bomba

La lavadora posee una bomba autolimpiante que no necesita mantenimiento. Pero puede suceder que objetos pequeños (monedas, botones) caigan en la precámara que protege la bomba, situada en la parte inferior de la misma.

! Verifique que el ciclo de lavado haya terminado y desconectar la clavija. Para acceder a la precámara:

1. quitar el panel de cobertura delantero de la máquina presionando hacia el centro, luego empujar hacia abajo a ambos lados y extraerlo;

2. desenroscar la tapa de la bomba de desagüe girándola en sentido antihorario: es normal que salga un poco de agua;

3. limpiar bien el interior;

4. enroscar la tapa;

5. colocar el panel comprobando, antes de empujarlo hacia la máquina, que los ganchos se hayan introducido en las correspondientes ranuras.

#### Controlar el tubo de alimentación del agua

Controlar el tubo de alimentación al menos una vez al año. Si presenta grietas o rajaduras debe ser sustituido: durante los lavados, las fuertes presiones podrían provocar roturas imprevistas. ! No utilice nunca tubos ya usados.

# SISTEMA DE EQUILIBRADO DE LA CARGA

Antes de cada centrifugado, para evitar vibraciones excesivas y para distribuir la carga de modo uniforme, el cesto realiza rotaciones a una velocidad ligeramente superior a la del lavado. Si después de varios intentos, la carga todavía no está correctamente equilibrada, la máquina realiza el centrifugado a una velocidad inferior a la prevista. Cuando existe un excesivo deseguilibrio, la lavadora realiza la distribución antes que el centrifugado. Para obtener una mejor distribución de la carga y su correcto equilibrado, se aconseja mezclar prendas grandes y pequeñas.

#### **ACCESORIOS**

Contactar con nuestro Servicio de Asistencia para verificar si los siguientes accesorios están disponibles para este modelo de lavadora.

#### Kit de superposición

Con este accesorio es posible fijar la secadora en la parte superior de la lavadora para ahorrar espacio y facilitar la carga y la descarga.

#### TRANSPORTE Y DESPLAZAMIENTO

No levantar la lavadora sosteniéndola por el plano superior.

Desconectar la clavija de la toma de corriente y cerrar el grifo del agua. Comprobar que la puerta y el contenedor de los detergentes estén bien cerrados. Desconectar del grifo del agua el tubo de carga; desconectar el tubo de desagüe. Sacar toda el agua residual de los tubos y fijarlos para que no se dañen durante el transporte. Colocar los pernos de transporte. Seguir la secuencia inversa al procedimiento de desmontaje de los pernos de transporte descrito en las "Instrucciones de instalación".

# **ANOMALÍAS Y SOLUCIONES**

Puede suceder que la lavadora no funcione. Antes de llamar al Servicio Postventa, comprobar que no se trate de un problema fácilmente solucionable con la ayuda de la siguiente lista.

Anomalías	Posibles causas / Solución					
	La clavija no está introducida en la toma de corriente, o no hace contacto.					
La lavadora no se enciende.	En la casa no hay corriente.					
	La puerta no está correctamente cerrada.					
	La Botón ON/OFF () no se ha pulsado.					
El ciclo de lavado no comienza.	La Botón START/PAUSE >   no se ha pulsado.					
connenza.	El grifo de agua no está abierto.					
	Se ha programado un arranque diferido.					
	El tubo de alimentación de agua no está conectado al grifo.					
	El tubo está plegado.					
La lavadora no carga agua (en	El grifo de agua no está abierto.					
la pantalla se visualizará el mensaje "H2O" centelleante).	En la casa no hay agua.					
•	No hay suficiente presión.					
	La Botón START/PAUSE >   no se ha pulsado.					
	El tubo de desagüe no está instalado a 65 - 100 cm del suelo.					
	El extremo del tubo de desagüe está sumergido en el agua.					
La lavadora carga y descarga	La descarga de pared no posee un respiradero.					
agua continuamente.	Si después de estas verificaciones, el problema no se resuelve, cierre el grifo de agua, apague la lavadora y llame al Servicio de Asistencia. Si la vivienda se encuentra en uno de los últimos pisos de un edificio, es posible que se verifiquen fenómenos de sifonaje, por ello la lavadora carga y descarga agua de modo continuo. Para eliminar este inconveniente se encuentran disponibles en el comercio válvulas especiales que permiten evitar el sifonaje.					
	El programa no incluye el desagüe: en algunos programas de lavado es necesario activarlo manualmente.					
La lavadora no descarga o no centrifuga.	El tubo de desagüe está doblado.					
centinaga.	El conducto de desagüe está obstruido.					
	Durante la instalación, el cesto no ha sido desbloqueado correctamente.					
La lavadora vibra mucho durante el centrifugado.	La lavadora no está nivelada.					
	Existe muy poco espacio entre la lavadora, los muebles y la pared.					
	El tubo de alimentación de agua no está bien enroscado.					
La lavadora pierde agua.	El contenedor de los detergentes está atascado.					
	El tubo de desagüe no está bien fijado.					
Los pilotos de las "funciones" y el piloto de "START/PAUSE > l" parpadean y uno de los pilotos de la "fase en curso" y de "puerta bloqueada" quedan encendidos con la luz fija.	Apague la máquina y desenchúfela, espere aproximadamente 1 minuto y luego vuelva a encenderla. Si la anomalía persiste, llamar al Servicio de Asistencia.					
Se forma demasiada espuma.	El detergente no es específico para la lavadora (debe contener algunas de las frases "para lavadora", "a mano o en lavadora" o similares).					



## Puede descargarse las Instrucciones de seguridad, el Manual del usuario, la Ficha del producto y los Datos de energía:

- Visitando nuestra página web http://docs.indesit.eu
- Usando el código QR También puede, **ponerse en contacto con nuestro Servicio Postventa** (Consulte el número de teléfono en el folleto de garantía). Cuando se ponga en contacto con nuestro Servicio Postventa, deberá indicar los códigos que figuran en la placa de características de su producto.

